

# NORTHERN LAMBDA NORD

CP/POB 990 CARIBOU MAINE 04736 USA

VOL. II NO. 1

15 JANVIER 1981

## Le Temps de Renouveler vos Cartes de Membre

Le temps est arrivé pour chaque membre de Lambda Nord de renouveler sa carte de membre. Votre support moral et votre contribution financière nous sont très importants et même essentiels, si nous devons continuer à desservir et représenter la communauté gaie de notre immense région du Nouveau-Brunswick, du Maine et du Québec.

Durant l'année 1981, nous planifions de participer activement à l'organisation des colloques et symposiums gais les plus rapprochés de notre région et de faire entendre la voix des gais de notre coin de pays durant ces rencontres et aussi par l'intermédiaire de notre petit journal.

À l'égard de nos confrères et nos consœurs gais(es) de la région, qui pour des raisons personnelles, professionnelles ou autres ne souhaitent pas adhérer à l'association Lambda Nord, nous vous encourageons tout de même de faire un don à la seule organisation gaie existante de notre coin de pays.

Lambda Nord représente plus qu'une simple organisation. Pour ceux qui s'en servent Lambda Nord est aussi une prise de conscience et un pas de plus vers notre pleine émancipation. Toutes les personnes gais de la région ont intérêt de promouvoir la survie de cette organisation, dont l'objectif principal n'est que d'assurer aux personnes gais de notre région une certaine dose de dignité, de respect et de support collectif.

Nous profitons de l'occasion pour demander aux membres plus actifs de faire tout en leur possible pour recruter un nouveau membre, chaque, au sein de Lambda Nord pour l'année 1981. Nous étions 70 membres en 1980, pourquoi pas 100 en 1981! Nous encourageons aussi une plus grande participation des membres au sein de l'association. Nous sommes toujours trop peu à faire trop, ce qui, finalement n'est jamais assez.

Les cotisations pour l'année 1981 sont les suivantes:

\$10.00 carte de membre + abonnement au journal

\$ 7.00 journal seulement.

\$ 6.00 pour membres à moindre revenu (chômeur/se, assisté social), journal inclus

Veuillez nous retourner le coupon\* plus bas avec votre cotisation et/ou don. Nous vous remercions à l'avance pour votre cotisation annuelle ainsi que tout don que vous serez

\* Le coupon sera avec le prochain petit journal—février.

en mesure d'offrir pour la bonne marche de l'association qui dépend largement de ce mode de financement. Votre confiance et votre encouragement nous sont très importants.

-Le Conseil Administratif ▼

### EGALITE

Tous ceux qui manifestent le moindre intérêt à l'égard du statut politique et social des Acadiens seront heureux d'apprendre le lancement de la revue Egalité en décembre 1980.

"Cette revue est née d'un vide criant: une absence totale de publication consacrée à l'analyse des problèmes politiques acadiens," selon les paroles de l'un des collaborateurs de cette nouvelle revue acadienne.

La revue Egalité est le résultat d'une rencontre entre des personnes intéressées à promouvoir la cause du peuple acadien. A analyser sa situation dans le contexte du Nouveau-Brunswick, des provinces Maritimes et du Canada. A proposer des solutions. A construire des modèles. Afin d'aboutir à une meilleure gestion de lui-même. Pour contre-carrer l'assimilation. Arrêter l'exode de sa jeunesse vers l'ouest. Freiner l'exploitation inconsidérée de ses ressources naturelles. Promouvoir une meilleure utilisation de ses ressources humaines. Assurer son plein épanouissement. En tant que peuple fondateur. Donc égal historiquement, juridiquement et politiquement à la majorité anglophone.

Egalité n'est ni un périodique d'information, ni l'organe d'une école de pensée, ni l'instrument d'un parti politique quelconque. Elle est une revue libre. Qui se veut avant tout un instrument d'analyse. 1

Les personnes intéressées à prendre un abonnement à cette revue sont priées d'écrire à

Egalité: revue acadienne d'analyse politique

120, rue Victoria

Moncton N-B E1C 1P9

et d'y joindre un chèque ou mandat de poste de \$15.00 pour les résidents du Canada et de \$20.00 pour ceux qui habitent à l'extérieur du Canada. Cette contribution vous donne droit à un abonnement d'un an (4 numéros).

N'oublions pas que notre épanouissement social est intimement relié à notre épanouissement politique et je dirais même à notre future libération politique. Bonne lecture et bonne prise de conscience pour tous. ▼

(1) Extrait de l'introduction de la revue

Un Franco-Américain, membre de Lambda Nord, nous parle de sa visite en France

Pendant l'été 1980 j'ai eu l'occasion de séjourner en France pendant six semaines. Grâce à la co-opération d'un groupe gai français, L'ARCADIE, j'ai établi contact avec d'autres gais de ce pays. Ces échanges culturels ont été des plus fructueux.

L'une de mes principales raisons pour effectuer ce voyage était d'étudier l'attitude de la société française envers les minorités sexuelles. Je désirais voir si les gais de France osaient quitter leur placard, un phénomène que l'on retrouve de plus en plus fréquemment en Amérique du Nord. Je vous parle donc maintenant de quelques trouvailles que j'ai fait lors de ce voyage.

Un professeur à l'Université de Dijon (Bourgogne) a écrit: "Il n'est même pas envisageable qu'un groupe homosexuel soit officiellement installé dans nos universités ... et il est encore moins pensable que je puisse me déclarer ouvertement à l'université." Par contre, il a précisé qu'en effet il y a toute une sous-culture à Dijon qui est gaie. Ces gens se connaissent mutuellement et ils font des sorties communes tels qu'aux concerts. Ils sont considérés comme les plus cultivés de la ville, mais ils ne discutent jamais de leur sexualité. C'est une société qui vit en cachette.

Dijon est une petite ville de 156,000 habitants. Il y a un bistro avec une clientèle en parti gaie et un bain sauna, entièrement "comme ça" (l'expression gai est rarement employée au sens de homosexuel). Mais le bain sauna est typiquement français, donc fort discret et ambigu quant à sa vocation. Tout le monde qui le fréquente sait que c'est un établissement du genre, mais il est dirigé et maintenu par deux ou trois femmes qui sont discrètes, bien sûr, mais qui entrent régulièrement dans le "baise-o-rama." L'effet est bizarre. Un n'est jamais en sécurité psychologique. Autre différence culturelle, le prix d'entrée (\$12.00) comprend une boisson non-alcoolisée et on vous offre des cigarettes au bar. C'est bien chouette!

Quant à la situation légale, la majorité sexuelle est à 15 ans pour les hétérosexuels et à 18 ans pour les homosexuels. Et d'après le code pénal on risque un doublement de peines en cas "d'outrage public à la pudeur avec une personne du même sexe." Nous confrères français luttent contre ces outrages aux libertés de l'individu.

Pendant l'été on a lu dans la revue Le Nouvel Observa-

leur, les résultats d'un sondage sur la sexualité. Au titre d'exemple, voilà trois questions qui touchent à la question de l'homosexualité et qui nous révèlent l'attitude du français ordinaire.

1. Une loi existe en France qui qualifie l'homosexualité de "fléau social." Êtes-vous d'accord ou pas d'accord:

39 % d'accord

49 % pas d'accord

12 % sans opinion

2. Si votre fils décidait de vivre avec un homosexuel, seriez-vous plutôt porté:

à laisser faire 18 %

à intervenir pour l'empêcher 76 %

sans opinion 6 %

3. L'homosexualité est-ce plutôt:

déc '73 juil '80

une maladie que l'on doit guérir

42 % 34 %

une perversion sexuelle que l'on doit combattre

22 % 26 %

une manière acceptable de vivre sa sexualité

24 % 27 %

sans opinion

12 % 13 %

quelles conclusions peut-on en tirer? D'abord, il paraît que le jugement négatif sur l'homosexualité s'infléchit, mais très lentement. Par contre, il y a un refus brutal d'une union homosexuelle. Autrement dit, les portes des placards sont bien barrées, de l'extérieur et de l'intérieur dans ce pays, berceau d'égalité, de liberté et de fraternité.

-- Raoul ▼

Jeune Goinfre (Gluton ou gourmand)

Casquette

Projette

De moire,

Langquette

Quéquette

Sur poire,

D'ivoire,

S'apprête,

Toilette

baguette,

Irès noire

Et foire.

Paul quette

L'armoire,

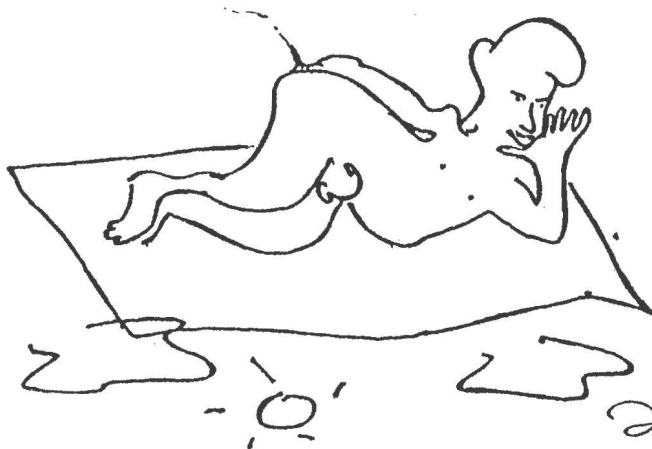
-- Arthur Rimbaud 1872 ▼ ▼

1981. Maine, New Hampshire, and Vermont make up one of eight sub-regions in the Northeast (northern New England), and will send four delegates to the conference. Anyone interested in representing this sub-region or helping organize the sub-region conference (to choose delegates) write to NLN/National Conference; information will be available at NLN's January 18th meeting. ▼

\*WEST HOLLYWOOD, California: Closeted gays are more likely to be crime victims than gays who are open about their homosexuality. This is the conclusion of a study by a criminal justice professor and a psychotherapist. The researchers found that almost two-thirds of the gay victims of crime they studies were "highly secretive about their homosexuality, in fact 36% of the gaymen were heterosexually married with wives and children." As a way to prevent crimes against gays, the researchers suggest that people become more accepting of homosexuality and that more gays come out of the closed so they can band together for mutual protection. ▼

\*QUOTE OF THE MONTH: "We must build a coalition between women and men -- and a new consciousness within both the lesbian and gay male communities. Gay men must come to understand and respect a feminist perspective and lesbians must come to understand and respect gay male concerns. We are not creating a brand-new single-minded entity between women and men but rather an understanding of our differences. And, in a very pragmatic fashion, we must create a well-defined and specific agenda which both women and men in the movement will support over and above their differences." ▼

--Lucia Valeska, co-executive director, NGTF ▼



Why make it sad  
to be gay?  
Doing your thing is OK.  
Our bodies our own  
So leave us alone  
Go play with  
yourself -- today.

John Lennon 1972

\*FREDERICTON: An Atlantic Regional Gay Group meeting is being held on Sunday, February 1st at 1pm. Present will be members of NLN, FLAG, and GAE-Halifax. They will discuss the needs and concerns of the gay groups in the Maritimes. A new group, MAG (Moncton Area Gays) is currently in formation. FLAG is inviting ALL members of NLN to visit Fredericton on Saturday, 31 January at FLAG's disco, 565 Prospect Street, opposite the Fredericton Mall. The Sunday meeting will be for Executive members only. A special invitation has been received from the Womyn of FLAG to those lesbians in our region to spend the weekend in Fredericton. FLAG will arrange housing for Saturday night for those men and women in need of billeting. Be at NLN's January 18th meeting to sign up for housing if you wish to go to Fredericton for that weekend.▼

\*FREDERICTON: During the past year, FLAG had a "special occasion permit" from the New Brunswick Liquor License Board for their Saturday night disco. This permit allows for only 24 one-night licenses, and the permit has now expired. FLAG is appealing to the Liquor Board for an extension of their permit. NLN has written a letter in support of an extension to the deciding judge on behalf of FLAG. We wish FLAG luck in their appeal.▼

\*\*\* AUGUSTA, Maine: The next planning session for the Maine Lesbian and Gaymen's Symposium VIII will be held at Jewett Hall (UMA) at 1pm on Saturday, 24 January. Representatives of NLN are planning to attend. NLN is organizing bilingual and French-language workshops for the May 8-9-10th Symposium.▼

\*NEW YORK CITY: Widespread conservative victories in November elections in the US have stimulated renewed liberal activism. The National Organization of Women (NOW) gained 12,000 new members in November, the National Association for the Advancement of Colored People (NAACP), 17,200 new members, and the American Civil Liberties Union (ACLU) has been receiving 500 letters per day. NOW, 23 March Street, Bangor; NAACP, 451 Mass. Avenue, Boston; ACLU, 97-A Exchange Street, Portland.▼

\*SAN FRANCISCO: A US immigration judge has ruled that "an unsolicited, self-acknowledgment of homosexuality is insufficient for exclusion of a gay alien." This ruling, if upheld on appeal, eliminates the remaining area of contention in the long fight waged by the National Gay Task Force (NGTF) and Gay Rights Advocates, a legal-aid group in San Francisco, to change anti-gay federal immigration policy. This change will mean that non-US citizens may cross from Canada into the US and have no fear of being excluded merely because they are gay.▼

\*LOS ANGELES: The National Conference in Lesbian and Gay Rights is a delegated conference to be held in L.A. in April,



\* NEWS \* NEWS \* NEWS \* NEWS \* NEWS \* NEWS \* NEWS \* NEWS \*  
\*\*\*CARIBOU: NLN's December and January meetings are being combined; our first anniversary gathering will be held in Saint-Léonard on Sunday, 18 January 1981. A map was included in last month's mailing. The meeting's agenda will include the following: \*Voting on amending the NLN constitution (ballots were sent to you in the mail last month); \*Vote to establish term of membership in NLN to run from 1 January until 31 December; \*Vote on proposed new membership fees: \$10 for 1-year membership, including free newsletter; \$7 for newsletter only; \$6 for low-income membership, including free newsletter; \*Vote on proposed change in Executive Committee terms: now, 3 members serve for 3 months, 3 for 5 months; change to all six members serving 6-month terms, January to June, June to December; \*Election of 6 Executives (if above change in terms accepted); \*First Anniversary Party (no vote necessary!). ▼

\*\*\*CARIBOU: In November, 1980, NLN made a formal request for use of a room at the First Universalist Church in Caribou. The request was turned down. The Caribou church is a member of the Unitarian Universalist Association (UUA), which has been gay-supportive and even has a national office of Lesbian and Gay Concerns. FLAG in Fredericton, as well as other gay groups in North America use their local UUA-affiliated church as a meeting place. It was for this reason that NLN requested space from the First Universalist Church. The Board of Directors of the church gave no reason for their refusal. NLN will, therefore, continue to meet in different people's homes each month. ▼

\*AROOSTOOK COUNTY: It's a fact that sexually active gay men run a high risk of contracting some form of venereal disease. If you have frequent sex with different partners, a VD test is recommended every 6 months. The Aroostook County Action Program (ACAP) has VD testing at their Venus Clinics in three locations: Fort Kent, Presque Isle, and Houlton. All services are completely confidential; gay people are welcome -- the Clinics don't care about the sex of your partner, they care about treating disease. The Clinic charge is \$4 and they accept Medicaid. Locations and hours: FORT KENT - Northern Maine Medical Center, every 1st and 3rd Thursday each month, 5-6pm; PRESQUE ISLE - ACAP office, corner of Airport St. and Central Dr, Skyway Industrial Park, every Tuesday, 5-6:30pm, and every Thursday 12 noon - 1pm; HOULTON - 106 Main Street, every 2nd and 4th Thursday each month, 5-6pm. No appointment necessary. ACAP: 1-800-432-7881. ▼



# NORTHERN LAMBDA NORD

CP/POB 990 CARIBOU MAINE 04736 USA

VOL. II No. 1

15 JANUARY 1981

This issue of the newsletter marks a special occasion: Volume Two, Number One. It denotes not only the end of a successful first year but heralds the beginning of our second. Northern Lambda Nord. We are the organization of the gay community of our vast and diverse region, a unique group -- including members from four national groups (Acadien, American, Canadian, Québécois) and speaking two languages (French and English).

NLN began in January, 1980, around a farmhouse kitchen table in Van Buren, Maine and, after twelve months, we count our membership at 70! But how many members have become individually involved in NLN? It seems that just a few people have spent what time and energy it has taken for NLN to function -- finding a place to meet, arranging for people to bring pot-luck meals, answering letters from those lesbian and gaymen who inquire about the group, and most importantly, writing, typing, collating, and sending out our monthly newsletter. We put out nine issues of the NLN newsletter last year -- and it's a product of which we can all be proud.

But energy soon runs low, and injections of new blood are needed. This is a "straight"-forward appeal to members -- if you think NLN is worth it, can you give a few hours of your time each month to help? This can take on many different forms: offer your home as a meeting place; bring a dish to our pot-luck; write an article or poem for the newsletter; organize a social activity -- are you into cross-country skiing, bowling, chess...? It only takes an interested person to set a date and time, and we'll spread the word in the newsletter.

Northern Lambda Nord can and will continue to grow during 1981, but only if you want it to. An organization can provide for and become what its members need. We hope NLN will continue to provide a central focal point for the gay people in our region. There is a need for a group such as ours -- this last year has shown that. Let's see what 1981 will bring.

Wishing my gay sisters and brothers a happy and prosperous 1981 -- In unity, benj. ▼